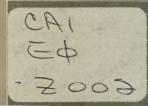
STUDENT VOTER'S GUIDE



Covernment Publications



Every Canadian citizen 18 years of age or more may vote if residing in Canada on the first day of enumeration.

To vote, your name must be on a Voters' List — the list for the polling division in which you ordinarily reside.

WHERE IS MY PLACE OF ORDINARY RESIDENCE?

- Married students: It does not matter if both husband and wife are students, nor does it matter if you live in a room or apartment, in a students' residence or at the home of parents. Your place of ordinary residence is where you and your spouse are physically residing on the first day of enumeration and your name should be on the Voters' List in that polling division.
- Single students "on their own": Your place of ordinary residence is where you are physically residing on the first day of enumeration and you are entitled to be on the Voters' List for that polling division.
- Single students living "at home": You should be on the Voters' List for the polling division in which your home is located.
- Single students living "away from home": The home of your parents or guardian is your ordinary residence, even if you may be there for only relatively short periods of time each year. Your name should be on the Voters' List for the polling division in which your home is located.

THAT IF I AM WORKING AWAY FROM HOME BETWEEN ACADEMIC TERMS?

If you are temporarily employed in any gainful occupation away from home between academic terms, you may be put on the Voters' List where you are temporarily living and working. However this only applies if you are in continuous residence there from the date the election is called until Election Day.

HERE DO I VOTE?

You vote in the polling division where your name is on the Voters' List. If you are going to be away on Election Day, you may vote at the advance poll, which is held on the second Saturday before Election Day and on the Monday and Tuesday of the week preceding Election Day, or, if you are unable to vote on any of these days, you may vote in the **ELECTIONS CANADA office for your** riding starting Monday, the 21st day before Election Day.

However, if you are absent on all of those days from your place of ordinary residence due to your full-time attendance at a recognized educational institution in Canada during an academic term, you may vote by proxy.

HOW DO I VOTE BY PROXY?

- Make sure your name is on the Voters' List in the area in which you ordinarily reside.
- Obtain an Elections Canada form F.107

 Appointment and Consent of Proxy
 Voter from any ELECTIONS
 CANADA OFFICE, fill it in, and have the declaration confirming that you are a properly registered full-time student completed on the back of the form. This completed form must be handed in person by your proxy voter or yourself to your RETURNING OFFICER at the ELECTIONS CANADA OFFICE back home before 10 p.m. of the Friday preceding Election Day.

HOW CAN I BE SURE MY NAME IS ON THE VOTERS' LIST?

If you have been enumerated you will receive a Notice of Enumeration card through the mail at your home address. It confirms that your name is on the List and explains where and when you can vote. If you do not receive a card, contact the ELECTIONS CANADA OFFICE for your riding, otherwise you may lose your right to vote.

The telephone number of your ELECTIONS CANADA OFFICE will appear in the press at periodic intervals during the election period and may also be obtained from Directory Assistance.

HAT IS A RECOGNIZED EDUCATIONAL **INSTITUTION?**

 Any organization that teaches an intellectual or manual skill.

I AM AWAY FROM HOME BUT AM I A FULL-TIME STUDENT?

 You are if your main reason for being away from home is to attend a recognized educational institution, even if you work at some other job part of the time.

<mark>HO CAN BE MY PROXY</mark> VOTER?

Any person who is on the Voters' List of the same polling division as yourself and not appointed proxy voter for another voter.

More information about federal elections is available from:

Office of the

Chief Electoral Officer

440 Coventry Road, OTTAWA, Ontario

K1A 0M6

Call toll-free: 1-800-267-2380

July, 1984

GUIDE DE L'ÉLECTEUR ÉTUDIANT



Tout citoyen canadien âgé de 18 ans ou plus peut voter s'il réside au Canada le premier jour du recensement des électeurs.

Pour pouvoir voter, votre nom doit figurer sur la liste électorale — celle de la section de vote dans laquelle vous avez votre résidence ordinaire.

QUEL EST VOTRE LIEU DE RÉSIDENCE ORDINAIRE?

- Étudiants mariés: Peu importe que vous soyez tous deux étudiants, que vous viviez en chambre ou en appartement, que vous logiez dans une maison d'étudiants ou au domicile de vos parents, votre lieu de résidence ordinaire est celui où vous et votre conjoint habitez effectivement le jour où l'on commence le recensement des électeurs et vos noms devraient être inscrits sur la liste électorale de cette section de vote.
- Étudiants(es) célibataires "à leur propre charge": Votre lieu de résidence ordinaire est celui où vous résidez effectivement le jour où l'on commence le recensement des électeurs et votre nom devrait normalement figurer sur la liste électorale de cette section de vote.
- Étudiants(es) célibataires demeurant "avec leur famille": Votre nom devrait être inscrit sur la liste électorale de la section de vote du domicile familial.
- Étudiants(es) célibataires "séparés de leur famille": Votre lieu de résidence ordinaire est celui de vos parents ou de votre tuteur, même si vous n'y séjournez que peu de temps chaque année. Votre nom devrait être inscrit sur la liste électorale de la section de vote du domicile familial.

Tout citoyen canadien âgé de 18 ans ou plus peut voter s'il réside au Canada le premier jour du recensement des électeurs.

Pour pouvoir voter, votre nom doit figurer sur la liste électorale — celle de la section de vote dans laquelle vous avez votre résidence ordinaire.

QUEL EST VOTRE LIEU DE RÉSIDENCE ORDINAIRE?

- Étudiants mariés: Peu importe que vous soyez tous deux étudiants, que vous viviez en chambre ou en appartement, que vous logiez dans une maison d'étudiants ou au domicile de vos parents, votre lieu de résidence ordinaire est celui où vous et votre conjoint habitez effectivement le jour où l'on commence le recensement des électeurs et vos noms devraient être inscrits sur la liste électorale de cette section de vote.
- Étudiants(es) célibataires "à leur propre charge": Votre lieu de résidence ordinaire est celui où vous résidez effectivement le jour où l'on commence le recensement des électeurs et votre nom devrait normalement figurer sur la liste électorale de cette section de vote.
- Étudiants(es) célibataires demeurant "avec leur famille": Votre nom devrait être inscrit sur la liste électorale de la section de vote du domicile familial.
- Étudiants(es) célibataires "séparés de leur famille": Votre lieu de résidence ordinaire est celui de vos parents ou de votre tuteur, même si vous n'y séjournez que peu de temps chaque année. Votre nom devrait être inscrit sur la liste électorale de la section de vote du domicile familial.

DUS AVEZ UN EMPLOI TEMPORAIRE ENTRE DEUX SESSIONIS?

Vous pouvez vous faire inscrire sur la liste électorale de l'endroit où vous occupez un emploi temporaire rémunéré. Vous ne pouvez toutefois le faire que si vous y résidez durant toute la période entre la date où les élections sont déclenchées et celle où elles sont tenues.

QÙ VOTEZ-VOUS?

Vous votez au bureau de scrutin établi pour la section de vote où votre nom est inscrit sur la liste électorale. Si vous avez des motifs de croire que vous serez absent le jour ordinaire du scrutin, vous pouvez voter au bureau spécial de scrutin. Les bureaux spéciaux de scrutin sont ouverts le deuxième samedi avant le jour du scrutin ainsi que les lundi et mardi de la semaine précédant le jour du scrutin. Enfin, s'il vous est impossible de voter l'une ou l'autre de ces journées, vous pouvez voter au bureau d'ÉLECTIONS CANADA de votre circonscription à partir du lundi, 21ème jour avant le jour du scrutin.

Cependant, si vous êtes absent(e) de votre lieu de résidence ordinaire durant les jours susmentionnés parce que vous êtes inscrit(e) comme étudiant(e) à plein temps pendant une année scolaire à un établissement d'enseignement reconnu au Canada et qu'en conséquence vous ne pouvez voter en personne à l'un des endroits décrits ci-dessus, vous pouvez voter par procuration.



COMMENT VOTER PAR PROCURATION?

- Vérifiez si votre nom figure sur la liste électorale de votre lieu de résidence ordinaire;
- Obtenez une formule F.107 —
 Nomination et acceptation d'un électeur mandataire d'un bureau d'ÉLECTIONS CANADA, remplissez-la et faites remplir la déclaration au verso affirmant que vous êtes bien inscrit comme étudiant à plein temps. Cette formule, une fois remplie, doit être remise en personne par votre mandataire, ou par vous-même, au bureau d'ÉLECTIONS CANADA de la circonscription où est située votre résidence ordinaire avant 22h le vendredi qui précède le jour du scrutin.

COMMENT VOUS ASSURER QUE VOTRE NOM FIGURE BIEN SUR LA LISTE ÉLECTORALE?

Si vous avez été recensé(e), vous recevrez par la poste un Avis de recensement. En recevant cette carte vous obtiendrez la confirmation que votre nom apparaît bien sur la liste électorale. On vous y indiquera aussi l'endroit et les heures où vous pourrez aller voter. Si vous ne receviez pas cette carte, entrez en contact avec le bureau d'ÉLECTIONS CANADA de votre circonscription. Autrement, vous risqueriez de perdre votre droit de vote.

Durant la période électorale, le numéro de téléphone de votre bureau d'ÉLECTIONS CANADA est publié dans les journaux. Vous pourriez aussi l'obtenir en vous adressant à l'assistance-annuaire.

QU'EST-CE QU'UNE INSTITUTION D'ENSEIGNEMENT RECONNUE?

• Toute institution qui dispense un enseignement intellectuel ou pratique.

VOUS NE VIVEZ PAS DANS VOTRE FAMILLE, MAIS ÊTES-VOUS ÉTUDIANT À PLEIN TEMPS?

 Vous l'êtes si cette situation est due au fait que vous devez suivre des cours dans une institution d'enseignement reconnue et ce, même si d'autre part vous travaillez à temps partiel.

QUI PUIS-JE NOMMER MANDATAIRE?

Toute personne dont le nom est inscrit sur la liste électorale de votre section de vote et qui n'a pas déjà été nommée mandataire par un autre électeur.

Pour de plus amples renseignements sur les élections fédérales, adressez-vous au: Bureau du Directeur général des élections 440 chemin Coventry OTTAWA (Ontario) K1A 0M6 appelez sans frais 1-800-267-2380